

# HORA NOVA

BISETMANARI DE L'ALT EMPORDÀ

www.horanova.cat

edició 2.000

## La crisi fa marxar els venedors ambulants de la Jonquera

Per contra, a Roses, un dels altres municipis afectats, aquesta pràctica ha augmentat

Pàgina 3

## Figueres podria acollir una rèplica del Firatast

L'esdeveniment gastronòmic es continuaria fent a Girona, i a la capital altempordanesa se celebraria amb un altre nom. Tot i que l'Ajuntament està tancant les negociacions amb els promotors, aposta per ubicar-la a la plaça Catalunya.

Pàgina 5

INFRAESTRUCTURES

## La presó del Puig de les Basses va un any tard pels problemes financers de la Generalitat

Pàgina 7

ELECCIONS MUNICIPALS 2011

## CiU s'alia amb UIP a Peralada i a Roses continua el pols entre Pàramo i Valdera

Pàgines 6 i 12

## Se'ls acaba el temps

Aquest mes ha expirat la concessió del passeig d'Empuriabrava i ara cal arribar a un acord per prolongar-la. Sinó, s'haurà d'enderrocar tot

Pàgina 9



ÀNGEL REYNAL

RESTAURANT  
**Cal Pastoret**  
Diumenge 20  
**MENÚ CALÇOTADA**



c/ Castelló, 20 - Tel.: 972 50 75 88  
17485 VILA-SACRA

Tel. 972 67 76 00



**SEGURETAT i CONTROL** DGP 1487

**ALARMES · VIDEOSEGURETAT CONTROL D'ACCÉS**



Av. Perpinyà, 38 - 17600 FIGUERES (Girona)  
info@seguretaticontrol.com  
www.seguretaticontrol.com - DGP: 1687

**Curs d'atenció socio sanitària en institucions socials**

La nova formació per treballar com a cuidador/a de persones amb discapacitat i gerontòleg/òloga.

INFORMACIÓ I PREINSCRIPCIONS:  
SERSA FORMACIÓ FIGUERES  
C/ de les Hortes, 31.  
972.67.04.09

Horaris de dissabtes i de tardes. Informa-te'n!



## HORA NOVA

EDITAT PER NOVES EDICIONS ALTEMPORDANESSES, SLU

**President:** Antoni Escudero i Martínez  
**Directora:** Berta MasPOCH i Alsina**Redacció:** Josep M. Bernils, Gemma Arché, Maria Cires, Jesús Navarro, Josep Pérez, Gemma Visa i Àngel Reynal (fotografia)  
**Maquetació:** Marc Bech i Andrea Caireta**Departament de Publicitat:** Maria P. Valdívieso, Lluís Vallmajó i Vicky Valero  
**Administració:** M. José García i Roser Llambrich**Col·laboradors:** Joan Armangué, Carles Bayés, Joan F. Burgas, Josep M. Bernils i Mach, Pau Canaleta, Magda Casamitjana, Miquel Esteba, David Frigola, Ciro Lluca, Josep Marés, Josep Matas, Josep Playà, Ricard Planas, Enric Pujol, Manuel Toro, Susana de Torre, José Luis Torres, Jaume Torrent, Josep Valls, Juanjo Albors**Vocal consell administració:** Abel Escudero i Bermudez, Juan Cádiz i Soria**Fundadors d'Hora Nova:** Carles López Cusí, Emili Casademont, Alejandro Liaño, Vicenç Burgas**Direcció:** Avinguda de Salvador Dalí, 62 - 17600 Figueres**Tel.** 972 50 59 58 **Fax** 972 50 06 66

Impressió a GEST XXI. Distribuït per Vilarroya SA. DLB-18920-77

**horanova@horanova.cat** **www.horanova.cat**

HORA NOVA s'acull a la Llei 1/1998 de Política Lingüística de la Generalitat i als ajuts del govern de Catalunya i la Diputació de Girona. Aquest bisetmanari és membre fundador de l'Associació Catalana de la Premsa Comarcal i està sotmès al control de l'OJD.

Generalitat de Catalunya  
Departament de Cultura  
i Mitjans de Comunicació

## EDITORIAL

## Llarga vida a la premsa comarcal

■ Avui arribem a la publicació número 2.000. Una efemèride que és un mèrit dels treballadors del bisetmanari -els d'ara i els que hi han passat durant els 34 anys d'història-, dels anunciants que hi han cregut i, sobretot, dels lectors. Sense ells, HORA NOVA no tindria sentit. Són la peça principal d'aquest gran engranatge i, també, la raó de ser del periòdic. Hi ha qui pensa que un bon periodista només és aquell que ha exercit en grans mitjans, però el cert és que, de periodisme, se'n pot fer des de tots els llocs, indistintament de l'abast del canal. En el cas de la premsa comarcal, té el valor afegit de la proximitat: el que s'explica ho viuen els ciutadans en el seu dia a dia. Els mitjans de comunicació tampoc s'escapen de la crisi econòmica que pateix el país. És per això que ara, més que mai, toca reivindicar la feina que fem. I la premsa comarcal, per aquesta proximitat, té més raó de ser i de mantenir-se. Això explica haver arribat als 2.000. I seguirem! ■

El cantant figuerenc ha hagut de demanar disculpes després de declarar en una entrevista que "tothom percep que si Anglaterra ens tornés Gibraltar, nosaltres hauríem de retornar Ceuta i Melilla als marroquins"

Kiko Veneno 10/02/11



## L'AVANÇ METEOROLÒGIC

Divendres, 18  
Variable

■ Matí amb alguns núvols i predomini progressiu del sol. Tramuntana al nord.

Dissabte, 19  
Suavitat

■ Un front poc important creuarà la comarca. Temperatures més altes arreu.

Diumenge, 20  
Igual

■ Núvols passatgers. Temperatures màximes no tan altes. Tramuntana feble.

Dilluns, 21  
Canvi

■ Sol i tramuntana al matí, i núvols espessos a la tarda i nit. Possibilitat de xàfec.

## L'ART DEL DIA A DIA

## La terra indefensa

Núria Esponellà  
Escriptora  
nuriatenea@gmail.com

Qui més qui menys té present un spot televisiu de pomes anomenades "Marlene" en què el protagonista, una pomera virtual, va repartint fruita a tort i a dret a consumidors de cara ingènua i saludable entre els quals predominen els nens. Es tracta d'una campanya subvencionada pel Govern italià per promoure l'exportació de pomes del seu país. A Catalunya i a l'estat espanyol, no recordo haver vist mai un spot televisiu de cap producte agrícola autòcton promogut per la conselleria d'Agricultura o el "ministerio" corresponent (a excepció d'una campanya dedi-

cada al plàtan canari). Em puc equivocar, però diria que no s'ha produït mai. També em sembla que l'anunci actual de pomes italianes només s'emet per TV3, tot i que no ho puc assegurar amb fiabilitat perquè veig poc la televisió. Podem pensar que la campanya de promoció de pomes repercutirà en un augment del consum de fruita entre els consumidors més joves i pot ser una manera de contrarestar la deconstrucció alimentària -iogurts i postres preparades que prometen suplir la necessitat de fruita diària- en la qual estem immersos des de fa temps. Però l'anunci convida a comprar una determinada marca de pomes perquè el consumidor les demani pel nom. Mentrestant, segons els pagesos, les pomes del país i de la comarca s'estan pagant per sota el preu de cost de producció, al temps que el camp passa per hores més que baixes, indefens davant la pèrdua d'espai agrari que han comportat algunes

infraestructures agressives que, tant en el cas de l'N-II com de la C-31, han suposat expropiacions de camps de conreu que encara no s'han compensat. Ara, abans que hi hagi eleccions sindicals al camp, els pagesos tornen a reclamar els diners que els deu el Govern i que l'exconseller Nadal havia promès per compensar expropiacions. Res d'això no s'ha acomplert; tot continua encallat. Pensar que l'administració d'agricultura del corrupte Berlusconi actua amb més implicació que la nostra és, si més no, trist i decebedor.

**LA FRASE.** Segons l'actriu Rosa Renom: "el teatre et fa veure les coses d'una altra manera". Potser perquè no dóna respostes, només mostra.

**INSTANTS.** Badar assegut a la terrassa d'un bar; deixar de fer és una acció lliure d'impostos. Bon cap de setmana. ■

## EL SEMÀFOR



PILAR FERNÁNDEZ BOZAL

La presó del Puig de les Basses no s'obrirà aquest trimestre, i la consellera de Justícia culpa l'anterior govern de l'alt cost econòmic del nou model de presons.



MAGDA CASAMITJANA

Llogar un solar per guanyar 45 places de pàrquing només és un pedaçal greu problema d'aparcament que té el municipi de Roses, del qual Casamitjana n'és alcaldessa.



JOAQUIM FELIP

El regidor de Promoció negocia amb l'empresa organitzadora del Firastast que aquest certamen se celebri també a Figueres del 20 al 22 de maig.



## 8a Fira de la Ceba i del Calçot Vila-sacra (l'Alt Empordà)

**Data:** Diumenge, 20 de febrer  
**Activitats:** Fira amb productes d'alimentació i artesanía, concurs de menjar calçots, mostra gastronòmica, etc.  
**Ho organitza:** Ajuntament de Vila-sacra

Diputació de Girona  
www.ddgi.cat221  
municipis

# El tema

→ PROSTITUCIÓ  
Les denúncies per infraccions lleus es redueixen en un 25%

■ LA JONQUERA. Del balanç 2010 de la Policia Local de la Jonquera també en destaca la disminució de les denúncies per infraccions lleus a les prostitutes. És que si entre el juliol i el desembre del 2009 en van tramitar 304, al llarg de tot el 2010 en van tramitar 232. Ho atribueixen a la disminució de la pressió policial. ■



→ BALANÇ. MEMÒRIA 2010

## La crisi ha fet que la venda ambulants es redueixi a la Jonquera però creixi a Roses

Mentre que la Policia Local de la Jonquera va reduir les actes en un 40%, la de Roses va confiscar una tona més de material

Gemma Arché | LA JONQUERA / ROSES

■ La Policia Local de la Jonquera va aixecar, al llarg del 2010, 397 actes de comís preventiu per venda ambulants, el que representa una reducció del 39,9% respecte del 2009, quan se n'havien aixecat 993. Aquesta és una de les dades més destacades que s'inclou en l'últim balanç anual del servei, que s'ha fet públic aquesta setmana. La caporal en cap del cos, Lluïsa Santos, atribueix aquesta disminució a la crisi econòmica, que ha fet baixar la demanda, però també al fet que al maig se suprimeixen (per motius pressupostaris) els dos auxiliars de la Policia Local que hi havia al Pertús. I és que durant els mesos d'estiu, aquests dos agents es dedicaven gairebé exclusivament al control de la venda ambulants.

Segui com sigui, les estadístiques demostren que les infraccions relacionades amb aquesta pràctica segueixen centrant, de llarg, la feina -almenys l'administrativa- del cos policial. Perquè de les 920 actes que es van formalitzar al 2010, un 43% (397) eren per comissos de material il·legal.

Al municipi de Roses (l'altre gran afectat de l'Alt Empordà), en canvi, la situació ha estat una mica a la inversa. I tal com explica el regidor de Seguretat Ciutadana, Àngel Tarrero, al 2010 el fe-



EN RECESSIÓ. En els darrers mesos ha anat disminuint el nombre de venedors ambulants que corren per les zones més comercials de la Jonquera

ÀNGEL TARRERO

→ MÉS DADES

Els detinguts, sobretot francesos i romanesos

→ Al llarg del 2010, la Policia Local de la Jonquera va augmentar en un 16% el nombre de detencions respecte del 2009. Per nacionalitats, de les 64 persones que es van detenir l'any passat, 21 (un 33%) eren francesos i 16 (un 25%), romanesos. Per darrera d'aquestes nacionalitats venia la marroquina (amb 9 detinguts). I cal destacar que només es van

arrestar tres persones (el que representa un 4,6% del total) de nacionalitat espanyola. D'altra banda, la memòria també destaca que s'han duplicat les notes d'avís per incidències de serveis municipals, i que el reforç dels Mossos d'Esquadra a la zona ha fet que el cos policial autonòmic hagi derivat menys serveis al cos local. ■



ÀNGEL TARRERO

→ REGIDOR DE ROSES

"POTSER LA GENT NO COMPRA TANT AL BOTIGUER I COMPRA MÉS A AQUESTA GENT"

nomen de la venda ambulants ha seguit els mateixos paràmetres que al 2009, i els comissos s'han incrementat en un 25%. Així, si al 2009 van intervenir tres tones de material, al 2010 en van intervenir quatre. Segons Tarrero, a Roses la crisi econòmica ha fet que la gent vingui més al carrer i que la demanda els augmenti. "Potser la gent no compra tant al botiguer i compra més a aquesta gent", diu el regidor, que argumenta que "és la mateixa bossa de mà, surt del mateix lloc i el botiguer potser la ven a 20 euros i ells, a 5". ■



Pepe Jeans Amichi  
fun&basics Pull and Bear  
"el caballo"



ULLERES demarca  
75€  
vidres inclosos

OPTICALIA FIGUERES

Rambla 17 b · 17600 Figueres · GIRONA · Tel. 972 516 251

→ ELECCIONS MUNICIPALS. ACTUALITAT DE PRECAMPANYA



## Es manté el pols Pàramo-Valdera a Roses

Gemma Visa | ROSES

■ Unió Democràtica continua apostant per Josep Antoni Valdera com a candidat per les eleccions del 22 de maig mentre que Convergència vol que el cap de

llista sigui l'excalde i actual regidor Carles Pàramo. Les assemblees de les dues formacions han ratificat els seus candidats però la decisió està pendent dels òrgans de la Federació, que també hauran de decidir els llocs de la llista

ta dels membres de CiU elegits a les assemblees locals. Pàramo ha confirmat la seva elecció i les negociacions que hi ha amb Unió, i Valdera per la seva banda assegura "que no es plantegen anar per lliure sinó continuar negociant".

Per Valdera "cal un canvi que Pàramo no pot donar després d'haver perdut un 34 per cent de vots en les eleccions anteriors", però l'excalde diu que té "capacitat per treure Roses de l'atzucac en què es troba actualment". ■



CARLES PÀRAMO

HORA NOVA

→ ROSES. ALTRES FRONTS

Les pressions de Gent del Poble sobre el Vayreda i la creació d'un altre partit

G.V. | ROSES

■ La candidatura de Gent del Poble-AM ha presentat aquest dimecres una proposta d'urgència per la construcció de la nova escola Montserrat Vayreda. La formació demana a l'equip de govern del consistori que deixi al marge els "temps electorals" i s'avanci en el procés de construcció perquè "el centre tingui opcions preferencials en l'agenda d'Ensenyament". Gent del Poble proposa a l'Ajuntament de Roses que de moment "assumeixi els costos del procés fins allà on pressupostàriament sigui possible aquest 2011". La proposta d'urgència s'ha presentat després de les declaracions de la consellera d'Ensenyament, Irene Rigau, en què admet que hi haurà congelació en la construcció de noves aules, un fet que afectaria centres en barracons com el Vayreda de Roses. D'altra banda, i també al municipi rosinc, s'ha creat un nou partit independent per les municipals. Es tracta de Ciutadans pel Progrés, que presenta com a cap de llista Cipriano Rastrojo, el qual havia anat a la llista del partit Ciutadans a les eleccions catalanes. ■

→ L'ESCALA

Cap de llista del PP

■ Mercè Garcia Trujillo serà la cap de llista del PPC a l'Escala per les properes eleccions municipals. La candidata popular té 32 anys i és treballadora de banca. Garcia ha agraït al partit el seu nomenament i ha afegit que es "compromet a treballar a fons per millorar la qualitat de vida de tots els escalencs i escalenques". El Partit Popular espera obtenir millors resultats que en les municipals del 2007. En aquells comicis la formació només va obtenir el quatre per cent dels vots i, per tant, cap regidor. Aleshores el cap de llista va ser Christian Ignacio Johansson Echaide, de 21 anys. ■

## TOCATS PER L'ESPORT

Una nova generació. Una sola raó de viure.  
Una ràdio per viure l'esport a l'instant.

### ONA SPORT

Esport, música i opinió amb Arnau Gascón.

De dilluns a divendres de 15 a 19h.



\* Joga a hoquei escoltant música i punxa música amb l'estic. De les seves dues passions surten grans mesclades. Escolta-les a ONA SPORT!

ALT EMPORDÀ/104.0 ANDORRA/92.1 BARCELONA/103.5 CATALUNYA  
CENTRAL/104.4 EMPORDÀ/104.4 GIRONA/98.5 LLEIDA/99.2 OLOT/98.1  
PENEDÈS/104.0 RIPOLL/90.6 TARRAGONA/97.1  
WWW.ONAFM.CAT



→ URBANISME. ESTACIONAMENT GRATUÏT

## Roses lloga un solar per fer-hi un aparcament de 45 places

L'actuació serà possible per l'arrendament temporal del terreny, un contracte que es podrà prorrogar anualment

Gemma Visa | ROSES

Des d'aquesta setmana el centre de Roses compta amb un nou aparcament gratuït per a 45 vehicles. L'Ajuntament ha decidit arrendar un solar per pal·liar la manca d'estacionament en aquesta zona del municipi. El terreny està situat a la confluència entre la Riera Ginjolers i el carrer Dr. Barraquer i el seu lloguer es podrà prorrogar anualment.

Els treballadors municipals i de l'empresa Rosersa han estat els encarregats d'habilitar el solar com a zona d'aparcament. Han hagut de senyalitzar i condicionar el terreny, que té una superfície de 927 m<sup>2</sup>. Pel que fa a l'accés rodat, els vehicles poden entrar a l'aparcament des de la mateixa Riera Ginjolers les 24 hores del dia. Es tracta d'una petita solució



APARCAMENT. A la confluència entre la Riera Ginjolers i Dr. Barraquer

HORA NOVA

→ SUPERFÍCIE  
927 M<sup>2</sup> SÓN LES DIMENSIONS D'AQUEST SOLAR QUE TÉ 45 PLACES D'APARCAMENT

→ ACCÉS  
EL TRÀNSIT POT ENTRAR PER LA MATEIXA RIERA GINJOLERS LES 24 HORES DEL DIA

als problemes d'estacionament. En el darrer ple es va aprovar un estudi de viabilitat per impulsar la construcció d'un aparcament soterrat a la plaça Catalunya per a 219 vehicles. La proposta també inclou la creació de 545 places d'aparcament en zona blava a diferents punts, un fet que no tot hom veu amb bons ulls.

→ INFRAESTRUCTURES. ADJUDICACIÓ DE LES OBRES

## El túnel transfronterer de la MAT s'enllestirà el 2013

Redacció/ACN | GIRONA

Inelfe, la societat constituïda a parts iguals per Red Eléctrica i la francesa RTE, ha adjudicat les obres del túnel per on la MAT passarà soterrada a través dels Pirineus. La infraestructura tindrà 8,5 quilòmetres de llargada i es farà paral·lela al túnel d'alta velocitat. Les obres comença-

ran el 2012 i duraran 12 mesos. Per la construcció del túnel es faran servir dues tuneladores, que simultàniament perforaran la muntanya tant per la part catalana com per la part francesa. La interconnexió elèctrica doblarà la capacitat d'intercanvi elèctric entre els dos estats. Les obres s'han adjudicat al consorci liderat per Eiffage TP i Dragados.

→ ROSES. MILLORA DE L'ENTORN URBÀ

## Comença el pla per soterrar línies elèctriques aèries

Redacció | ROSES

Dilluns s'iniciaran els treballs de millora de les línies elèctriques aèries en l'àmbit del carrer Lluís Companys i la plaça Pep Ventura. Es tracta de la primera actuació inclosa en el Pla d'eliminació de línies elèctriques volades que el consistori vol impulsar per millorar el paisatge urbà i modernitzar aquelles àrees de

la població on les instal·lacions estan obsoletes. Les obres que començaran la setmana que ve tenen un pressupost de 55.000 euros i compten amb el finançament del Fons Financer per a la Modernització de les Infraestructures Turístiques (Fomit). El pla per eliminar les línies es desenvoluparà gradualment fins el 2014 i suposarà una millora de la seguretat i el paisatge urbà.

→ CONSTRUCCIÓ. NOVA ORDENANÇA

## L'Escala elimina la llicència d'obres per a treballs menors

La normativa, aprovada inicialment, eliminarà el temps d'espera de dos o tres mesos que calia per obtenir els permisos

G. Visa | L'ESCALA

El ple de l'Ajuntament de l'Escala ha donat llum verd, per unanimitat, a una nova ordenança que donarà facilitats per començar obres menors. S'evitarà d'aquesta manera la tradicional llicència d'obres i només s'haurà de comunicar el treball a l'Ajuntament, tot pagant les taxes i impostos corresponents. Això simplificarà a empresaris i particulars del municipi els tràmits per tirar endavant obres menors. Aquesta era una demanda del sector, especialment en aquests moments de dificultats econòmiques.

Malgrat que la nova ordenança elimini la llicència d'obres per a projectes menors, l'administració tindrà mecanismes per comprovar que allò que s'està executant s'ajusta a la normativa. La proposta presentada pel regidor

→ SALA POLIVALENT



### Comença la primera fase dels treballs

La sala polivalent de l'Escala serà un edifici tancat, de 1.500 m<sup>2</sup> de superfície, que podrà tenir usos tan culturals com esportius. La inversió és de 451.000 euros i es calcula que els treballs estaran enllestits aquest estiu. La ubicació de la sala és a l'aparcament que hi ha entre el CEIP Empúries i la piscina municipal.

d'Urbanisme, Víctor Puga, suposarà "un avantatge per obres de poca complexitat tècnica i amb control preventiu mínim".

Es poden acollir a la nova normativa obres de canvis de paviment i graons d'escales, renova-

ció d'aparells sanitaris i cuines i la reparació de sostres i terrats sense que quedin afectats elements estructurals. La nova ordenança entrarà en servei d'aquí a un mes aproximadament, quan s'aprovi definitivament.

# UN ESTIL ÚNIC

**PAM**

Portes, armaris, vestidors, mobles de qualitat, complements, finestres, peces a mida i molt més...

Fabriquem els mobles nosaltres mateixos, amb un estil inconfusible i uns acabats perfectes. La permanència al llarg dels anys és la nostra millor garantia.

**PAM Portes Armaris Mobles · c/Sant Pau cantonada Pere III  
17600 FIGUERES · T: 972 513 678 · F: 972 513 679**